

# DAVOLINE

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟ ΧΡΗΣΤΗ

ΨΥΓΕΙΟΚΑΤΑΨΥΚΤΗΣ

NO FROST

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ	
1. Οδηγίες Ασφαλείας	Σελ. 1~11
2. Επισκόπηση	Σελ. 12
3. Εγκατάσταση	Σελ. 13~19
4. Πίνακας ελέγχου	Σελ. 20~22
5. Καθημερινή χρήση	Σελ. 23~27






Προς το συμφέρον της ασφάλειάς σας και για τη διασφάλιση της ορθής χρήσης, πριν την εγκατάσταση και την πρώτη χρήση της συσκευής, διαβάστε το παρόν εγχειρίδιο χρήσης προσεκτικά, συμπεριλαμβανομένων των συμβουλών και των προειδοποιήσεων του. Για την αποφυγή μη απαραίτητων λαθών και ατυχημάτων, είναι σημαντικό να εξασφαλίσετε ότι όλοι οι άνθρωποι που χρησιμοποιούν τη συσκευή είναι καλά εξοικειωμένοι με τη λειτουργία της και τα χαρακτηριστικά ασφαλείας της. Φυλάξτε τις παρούσες οδηγίες και βεβαιωθείτε ότι αυτές παραμένουν με τη συσκευή αν αυτή μετακινηθεί ή πωληθεί, έτσι ώστε καθένας που τη χρησιμοποιεί, καθ' όλη τη διάρκεια ζωής της, να είναι κατάλληλα ενημερωμένος σχετικά με τη χρήση και την ασφάλεια της συσκευής. Για την ασφάλεια της ζωής και της περιουσίας τηρήστε τις προφυλάξεις των παρόντων οδηγιών χρήστη, διότι ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για ζημιές που προκλήθηκαν από παράλειψη.


### **Ασφάλεια παιδιών και ευπαθών προσώπων**


- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιείται από παιδιά ηλικίας από 8 ετών και άνω και από πρόσωπα με μειωμένες φυσικές, αισθητηριακές ή πνευματικές δυνατότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εφόσον έχει δοθεί επίβλεψη ή καθοδήγηση σε αυτούς σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και αν κατανοούν τους κινδύνους που υπάρχουν.
- Τα παιδιά ηλικίας από 3 μέχρι 8 ετών επιτρέπεται να γεμίζουν και να αδειάζουν αυτή τη συσκευή.


- Τα παιδιά θα πρέπει να επιβλέπονται για τη να διασφαλιστεί ότι αυτά δεν παίζουν με τη συσκευή.
- Ο καθαρισμός και η συντήρηση δεν πρέπει να γίνονται από παιδιά κάτω των 8 ετών και εφόσον αυτά επιβλέπονται.
- Κρατήστε όλες τις συσκευασίες μακριά από τα παιδιά. Υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας.
- Αν απορρίψετε τη συσκευή, τραβήξτε το βύσμα έξω από την πρίζα, κόψτε το καλώδιο σύνδεσης (όσο πιο κοντά στη συσκευή μπορείτε) και αφαιρέστε την πόρτα για να εμποδίσετε τα παιδιά που παίζουν να υποστούν ηλεκτροπληξία ή να κλειστούν μέσα σε αυτή.
- Αν αυτή η συσκευή έχει ασφάλειες μαγνητικής πόρτας που προορίζονται για αντικατάσταση παλαιότερης συσκευής που έχει ροδέλα ασφάλισης (μοχλός ασφάλισης) πάνω στην πόρτα ή στο καπάκι, βεβαιωθείτε ότι αχρηστεύσατε αυτή τη ροδέλα ασφάλισης πριν απορρίψετε την παλιά συσκευή. Αυτό θα εμποδίσει να καταστεί αυτή παγίδα θανάτου για κάποιο παιδί.


### Γενική ασφάλεια


 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Διατηρήστε ελεύθερες τις οπές εξαερισμού, στο περίβλημα της συσκευής ή στην ενσωματωμένη δομή της, απομακρύνοντας τυχόν εμπόδια.


 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Μη χρησιμοποιείτε μηχανικές συσκευές ή οποιαδήποτε άλλα μέσα για να επιταχύνετε τη διαδικασία απόψυξης, εκτός από αυτά που συνιστώνται από τον κατασκευαστή.

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Μην προκαλείτε ζημιά στο κύκλωμα ψυκτικού υγρού.


 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Μην χρησιμοποιείτε άλλες ηλεκτρικές συσκευές (όπως παγωτομηχανές) μέσα σε ψυκτικές συσκευές, εκτός αν αυτές εγκρίνονται για τον σκοπό αυτό από τον κατασκευαστή.


 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Μην αγγίζετε τον λαμπτήρα αν αυτός έχει λειτουργήσει για μεγάλο διάστημα χρόνο, καθότι θα μπορούσε να είναι υπερβολικά καυτός1)

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Κατά την τοποθέτηση της συσκευής, εξασφαλίστε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας δεν έχει παγιδευθεί ή δεν έχει υποστεί βλάβη.

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Μην τοποθετείτε πολλαπλές φορητούς ρευματοδότες ή φορητούς τροφοδότες ισχύος - πολύμπριζα- στο πίσω μέρος της συσκευής

- Μην αποθηκεύετε εκρηκτικές ουσίες, όπως δοχεία αεροζόλ με εύφλεκτο προωθητικό, σε αυτήν τη συσκευή.
- Υπάρχει ψυκτικό ισοβουτάνιο (R600α) εντός του ψυκτικού κυκλώματος της συσκευής, ένα φυσικό αέριο με υψηλό επίπεδο περιβαλλοντικής συμβατότητας, το οποίο παρόλα αυτά είναι εύφλεκτο.
- Κατά τη διάρκεια της μεταφοράς και της εγκατάστασης της συσκευής, βεβαιωθείτε ότι κανένα από τα στοιχεία του ψυκτικού κυκλώματος δεν υπέστη ζημία.
  - αποφεύγετε ανοιχτές φλόγες και πηγές ανάφλεξης
  - αερίστε τελείως τον χώρο στον οποίο βρίσκεται η συσκευή
- Υπάρχουν κίνδυνοι από την αλλαγή των προδιαγραφών ή την καθ' οιονδήποτε τρόπο τροποποίηση του παρόντος προϊόντος. Οποιαδήποτε ζημία στο καλώδιο μπορεί να προκαλέσει βραχυκύκλωμα, φωτιά και/ή ηλεκτροσόκ.
- Αυτή η συσκευή προορίζεται για χρήση σε οικιακές και παρόμοιες εφαρμογές, όπως
  - κουζίνα προσωπικού σε καταστήματα, γραφεία και άλλα εργασιακά περιβάλλοντα· εργασιακά περιβάλλοντα·
  - αγροκτήματα και από πελάτες σε ξενοδοχεία, μοτέλ και άλλους χώρους διαμονής·
  - χώρους τύπου ξενοδοχείου «bed and breakfast»·
  - τροφοδοσία και παρόμοιες εφαρμογές μη λιανικής πώλησης.

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Όλα τα ηλεκτρικά εξαρτήματα (βύσμα καλώδιο τροφοδοσίας, συμπιεστής κλπ.) πρέπει να αντικαθίστανται από έναν πιστοποιημένο τεχνικό συντήρησης ή από εξειδικευμένο προσωπικό συντήρησης.

 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Ο λαμπτήρας που παρέχεται με την παρούσα συσκευή είναι «λυχνία λαμπτήρα ειδικής χρήσης» που μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο με τη συσκευή που παρέχεται. Ο εν λόγω «ειδικός λαμπτήρας» δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί για οικιακό φωτισμό. <sup>1)</sup>

- Μην επιμηκύνετε το καλώδιο ηλεκτροδότησης.
- Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας δεν συμπιέζεται ούτε υφίσταται ζημιά από το πίσω μέρος της συσκευής. Ένα συμπιεσμένο ή φθαρμένο καλώδιο τροφοδοσίας μπορεί να υπερθερμανθεί και να προκαλέσει πυρκαϊά.
- Βεβαιωθείτε ότι έχετε πρόσβαση στο καλώδιο τροφοδοσίας της συσκευής.
- Μην τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας.
- Αν η υποδοχή ρευματολήπτη είναι χαλαρή, μην εισάγετε το βύσμα τροφοδοσίας. Υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας ή πυρκαϊγιάς.
- Δεν πρέπει να λειτουργείτε τη συσκευή χωρίς τη λυχνία.
- Η παρούσα συσκευή είναι βαριά. Θα πρέπει να προσέχετε ιδιαίτερα κατά τη μετακίνησή της.
- Μην αφαιρείτε ούτε αγγίζετε αντικείμενα από την κατάψυξη αν τα χέρια σας είναι υγρά, καθώς αυτό θα μπορούσε να προκαλέσει εκδορές ή καψίματα από πάγο/καταψύκτη.
- Αποφεύγετε την παρατεταμένη έκθεση της συσκευής σε απευθείας ηλιακό φως.

### Ημερήσια χρήση

- Μην βάζετε καυτά αντικείμενα στα πλαστικά μέρη της συσκευής.
- Μην τοποθετείτε βρώσιμα προϊόντα απευθείας απέναντι στο οπίσθιο τοίχωμα.
- Τα κατεψυγμένα τρόφιμα δεν πρέπει να καταψύχονται ξανά από τη στιγμή που έχουν αποψυχθεί.<sup>1)</sup>
- Αποθηκεύετε τα προσυσκευασμένα κατεψυγμένα τρόφιμα σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή κατεψυγμένων τροφίμων. <sup>1)</sup>
- Θα πρέπει να ακολουθούνται αυστηρά οι συστάσεις αποθήκευσης του κατασκευαστή της συσκευής. Ανατρέξτε στις σχετικές οδηγίες.
- Μην τοποθετείτε ανθρακούχα ή αεριούχα ποτά στον καταψύκτη, διότι αυτό δημιουργεί πίεση στο δοχείο, η οποία μπορεί να προκαλέσει την έκρηξή του, με αποτέλεσμα τη ζημία της συσκευής.<sup>1)</sup>
- Οι γρανίτες μπορούν να προκαλέσουν έγκαυμα από πάγο αν καταναλωθούν απευθείας από τη συσκευή.<sup>1)</sup>

Για να αποφευχθεί η μόλυνση των τροφίμων, παρακαλούμε να δώστε σημασία

- Το άνοιγμα της πόρτας για μεγάλες χρονικές περιόδους μπορεί να προκαλέσει σημαντική αύξηση της θερμοκρασίας στα διαμερίσματα της συσκευής.
- Καθαρίστε τακτικά τις επιφάνειες οι οποίες μπορούν να έρθουν σε επαφή με τα τρόφιμα, και τα προσβάσιμα συστήματα αποστράγγισης.
- Δεξαμενές καθαρού νερού εάν δεν έχουν χρησιμοποιηθεί για 48 ώρες, ξεπλύνετε το σύστημα ύδρευσης που είναι συνδεδεμένο με τη παροχή νερού εάν δεν έχει τραβηχτεί νερό για 5 ημέρες.



- Αποθηκεύστε το ωμό κρέας και τα ψάρια σε κατάλληλα δοχεία στο ψυγείο, έτσι ώστε να μην έρχεται σε επαφή ή να μην στάζει σε άλλα τρόφιμα.
- Διαμερίσματα κατεψυγμένου φαγητού δύο αστέρων (εάν υφίστανται στη συσκευή) είναι κατάλληλα για την αποθήκευση προ-καταψυγμένων τροφίμων, την αποθήκευση ή την παρασκευή παγωτού και τη δημιουργία παγοκύβων.
- Διαμερίσματα ενός, δύο και τριών αστέρων (εφόσον υπάρχουν στην συσκευή) δεν είναι κατάλληλες για την κατάψυξη νωπών τροφίμων.
- Αν η συσκευή έχει αδειάσει για μεγάλο χρονικό διάστημα, απενεργοποιήστε, αποψύχθε, καθαρίστε, στεγνώστε και αφήστε την πόρτα ανοιχτή, ώστε να αποφύγετε την ανάπτυξη μυκήτων μέσα στη συσκευή.

### **Φροντίδα και καθαρισμός**

- Πριν τη συντήρηση, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα δικτύου.
- Μην καθαρίζετε τη συσκευή με μεταλλικά αντικείμενα.
- Μην χρησιμοποιείτε αιχμηρά αντικείμενα για την αφαίρεση πάγου από τη συσκευή. Χρησιμοποιήστε ένα πλαστικό ξέστρο.<sup>1)</sup>
- Εξετάστε προσεκτικά την αποστράγγιση του ψυγείου για αποψυγμένο νερό. Αν είναι απαραίτητο, καθαρίστε την αποστράγγιση. Αν η αποστράγγιση είναι μπλοκαρισμένη, το νερό θα συγκεντρωθεί στο κάτω μέρος της συσκευής.<sup>2)</sup>

### **Εγκατάσταση**

**Σημαντικό!** Για ηλεκτρική σύνδεση ακολουθήστε προσεκτικά τις οδηγίες που δίνονται σε συγκεκριμένες παραγράφους.

- 1) Αν υπάρχει συγκρότημα καταψύκτη.
- 2) Αν υπάρχει αποθηκευτικός χώρος φρέσκων τροφίμων.

- Αφαιρέστε τη συσκευή από τη συσκευασία και ελέγξτε αν υπάρχουν φθορές σε αυτή. Μην συνδέετε τη συσκευή αν αυτή έχει φθορές Αναφέρετε αμέσως πιθανές ζημιές στον τόπο που την αγοράσατε. Στην περίπτωση αυτή, φυλάξτε τη συσκευασία.
- Συνιστάται να περιμένετε τουλάχιστον τέσσερις ώρες πριν τη σύνδεση της συσκευής για να είναι δυνατή η ροή του λαδιού πίσω στον συμπιεστή.
- Θα πρέπει να υπάρχει επαρκής κυκλοφορία αέρα γύρω από τη συσκευή. Η έλλειψή της οδηγεί σε υπερθέρμανση. Για την επίτευξη επαρκούς αερισμού ακολουθήστε τις οδηγίες που σχετίζονται με την εγκατάσταση.
- Εφόσον είναι δυνατό, τα διαχωριστικά στηρίγματα του προϊόντος θα πρέπει να είναι απέναντι από τοίχο για την αποφυγή αγγίγματος ή κρατήματος θερμών μερών (συμπιεστή, συμπυκνωτή) ώστε να προληφθεί πιθανό έγκαυμα.
- Η συσκευή δεν πρέπει να τοποθετείται κοντά σε θερμαντικά σώματα ή κουζίνες.
- Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας είναι προσβάσιμο μετά την εγκατάσταση της συσκευής.

### **Σέρβις**

- Οποιαδήποτε ηλεκτρολογική εργασία η οποία απαιτείται να γίνει κατά το σέρβις της συσκευής, θα πρέπει να εκτελείται από έναν πιστοποιημένο ηλεκτρολόγο ή αρμόδιο πρόσωπο.

- Το παρόν προϊόν πρέπει να συντηρείται από ένα εξουσιοδοτημένο Κέντρο Σέρβις και, επίσης, πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο αυθεντικά ανταλλακτικά.

### **Εξοικονόμηση ενέργειας**

- Μην τοποθετείτε καυτό φαγητό στη συσκευή·
- Μην συσκευάζετε τρόφιμα, τα οποία βρίσκονται το ένα κοντά στο άλλο, καθώς αυτό εμποδίζει την κυκλοφορία αέρα·
- Βεβαιωθείτε ότι τα τρόφιμα δεν αγγίζουν το πίσω μέρος του(ων) διαμερίσματος(ων)·
- Αν το ηλεκτρικό ρεύμα διακοπεί, μην ανοίγετε την(τις) πόρτα(ες)·
- Μην ανοίγετε την(τις) πόρτα(ες) συχνά·
- Μην κρατάτε την(τις) πόρτα(ες) ανοιχτή(ές) για πολύ μεγάλο χρονικό διάστημα·
- Μην ρυθμίζετε τον θερμοστάτη σε υπερβολικά ψυχρές θερμοκρασίες·
- Ορισμένα εξαρτήματα, όπως συρτάρια, μπορούν να αφαιρεθούν για να πετύχετε μεγαλύτερο αποθηκευτικό όγκο και μικρότερη κατανάλωση ενέργειας.

 Προστασία Περιβάλλοντος

Αυτή η συσκευή δεν περιέχει αέρια είτε στο ψυκτικό κύκλωμά της είτε στα μονωτικά υλικά της, τα οποία θα μπορούσαν να προκαλέσουν ζημιά στο στρώμα του όζοντος. Η συσκευή δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με αστικά απορρίμματα και σκουπίδια. Ο μονωτικός αφρός περιέχει εύφλεκτα αέρια: η συσκευή απορρίπτεται σύμφωνα με τους κανονισμούς συσκευής που λαμβάνονται από τις τοπικές αρχές σας. Αποφύγετε τη φθορά στη μονάδα ψύξης, ιδίως στον εναλλάκτη θερμότητας. Τα υλικά που χρησιμοποιούνται στη παρούσα συσκευή τα οποία επισημαίνονται με το σύμβολο  $c$  είναι ανακυκλώσιμα.



Το σύμβολο πάνω στο προϊόν ή πάνω στη συσκευασία του δηλώνει ότι το παρόν προϊόν δεν μπορεί να αντιμετωπιστεί ως οικιακό απόρριμμα. Αντίθετα, θα πρέπει να μεταφερθεί στο κατάλληλο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση ηλεκτρικού και

ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Εξασφαλίζοντας ότι το παρόν προϊόν απορρίπτεται ορθώς, θα βοηθήσετε στην πρόληψη δυνητικών αρνητικών επιπτώσεων στο περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία, οι οποίες θα μπορούσαν να προκληθούν σε διαφορετική περίπτωση από ακατάλληλο χειρισμό απορριμμάτων του παρόντος προϊόντος. Για περισσότερες λεπτομερείς λεπτομέρειες σχετικά με την ανακύκλωση του παρόντος προϊόντος, απευθυνθείτε στο δημοτικό συμβούλιο της περιοχής σας, στην υπηρεσία αποκομιδής οικιακών απορριμμάτων ή στο κατάστημα όπου αγοράσατε το προϊόν.


### **Υλικά συσκευασίας**

Τα υλικά με το σύμβολο είναι ανακυκλώσιμα.

Απορρίψτε τη συσκευασία σε κατάλληλα δοχεία συλλογής για ανακύκλωση.

### **Απόρριψη της συσκευής**

1. Αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα δικτύου.
2. Κόψτε το καλώδιο τροφοδοσίας και απορρίψτε το.

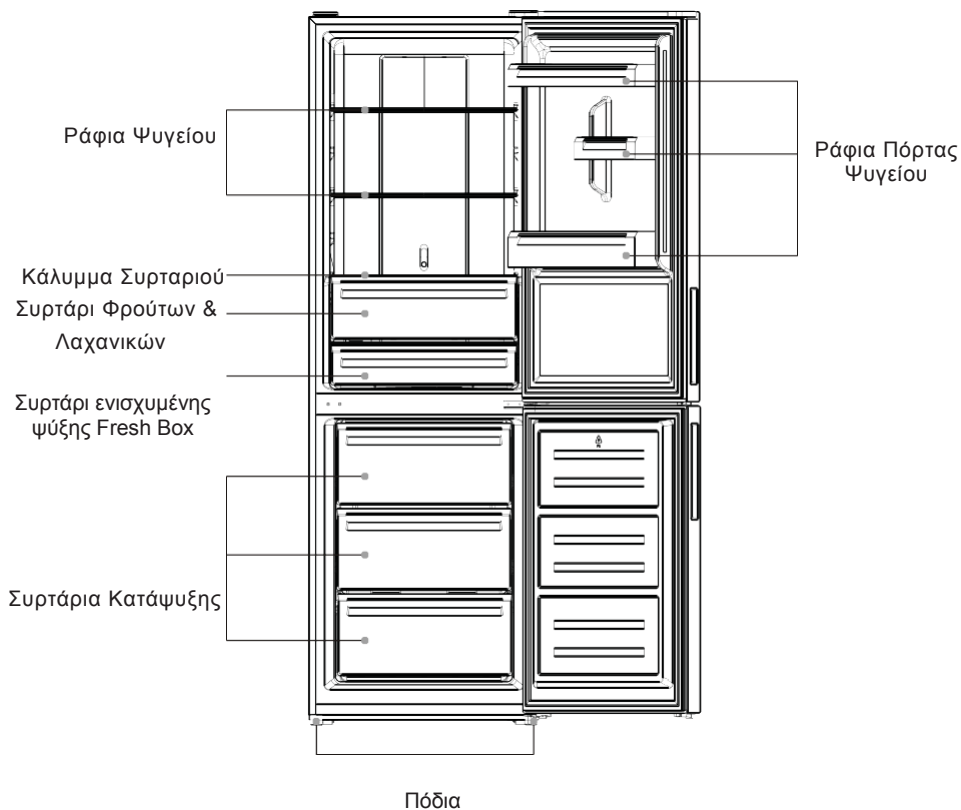
 **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Κατά τη διάρκεια της χρήσης, της συντήρησης και της απόρριψης της συσκευής, προσέξτε το σύμβολο στην αριστερή πλευρά, η οποία βρίσκεται στο πίσω μέρος της συσκευής (οπίσθιος πίνακας ή συμπιεστής.)

Είναι το σύμβολο κινδύνου πυρκαϊάς Υπάρχουν εύφλεκτα υλικά σε σωλήνες ψυκτικού μέσου και συμπιεστή.

Παρακαλείσθε να είστε μακριά από τη φωτιά κατά τη χρήση, την υπηρεσία και τη διάθεσή σας.

## Επισκόπηση

---



Σημείωση: Η παραπάνω εικόνα είναι μόνο για αναφορά. Η συσκευή στην πραγματικότητα μπορεί να διαφέρει.

# Εγκατάσταση

## Απαιτήσεις χώρου

- Διαλέξτε ένα μέρος το οποίο δεν βρίσκεται σε συνεχή έκθεση στον ήλιο.
- Διαλέξτε ένα μέρος με αρκετό χώρο ώστε οι πόρτες του ψυγείου να ανοίγουν εύκολα.
- Αφήστε αρκετό χώρο ώστε να μπορέσετε να εγκαταστήσετε το ψυγείο σε επίπεδη επιφάνεια.
- Αφήστε ελεύθερο χώρο δεξιά, αριστερά, πίσω και μπροστά κατά την εγκατάσταση. Αυτό θα βοηθήσει στη μείωση της κατανάλωσης ενέργειας.
- Αφήστε κενό τουλάχιστον 50 mm στις δυο πλευρές.


## Τοποθέτηση

Εγκαταστήστε τη συσκευή σε μια θέση όπου η θερμοκρασία περιβάλλοντος αντιστοιχεί στην κλιματική κλάση που αναγράφεται στην πινακίδα της συσκευής:

Κλάση κλιματος	Θερμοκρασία χώρου
SN	+10° C - +32° C
N	+16° C - +32° C
ST	+16° C - +38° C
T	+16° C - +43° C

## Θέση

Η συσκευή πρέπει να εγκατασταθεί μακριά από πηγές θερμότητας, όπως καλοριφέρ, λέβητες, άμεσο ηλιακό φως κ.λπ. Βεβαιωθείτε ότι ο αέρας μπορεί να κυκλοφορεί ελεύθερα γύρω από το πίσω μέρος της καμπίνας. Για να εξασφαλιστεί η βέλτιστη απόδοση, εάν η συσκευή είναι τοποθετημένη κάτω από ένα ντουλάπι, η ελάχιστη απόσταση μεταξύ της κορυφής της συσκευής και του ντουλαπιού πρέπει να είναι τουλάχιστον 100 mm. Στην ιδανική περίπτωση ωστόσο, η συσκευή δεν θα πρέπει να τοποθετείται κάτω από ντουλάπια. Η ακριβής ευθυγράμμιση εξασφαλίζεται από τη ρύθμιση των ποδιών στη βάση του ψυγείου.

 **Προσοχή!** Πρέπει να είναι δυνατό να αποσυνδέσετε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος, το φινιρίσμα πρέπει να είναι εύκολα προσβάσιμο μετά την εγκατάσταση.

## Ηλεκτρική σύνδεση

Πριν τη συνδέσετε, βεβαιωθείτε ότι η τάση και η συχνότητα που εμφανίζονται στην πινακίδα αντιστοιχούν στην τροφοδοσία της χώρας σας. Η συσκευή πρέπει να είναι γειωμένη. Το βύσμα του καλωδίου παροχής ρεύματος είναι εφοδιασμένο με μια επαφή για το σκοπό αυτό. Αν η πρίζα σας δεν είναι γειωμένη, συνδέστε τη συσκευή σε μια ξεχωριστή γείωση σε συμμόρφωση με τους ισχύοντες κανονισμούς, αφού συμβουλευθείτε έναν εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο.

Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη σε περίπτωση που δεν τηρούνται οι παραπάνω προφυλάξεις ασφαλείας.

Αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις οδηγίες της Ε.Ε.

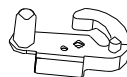
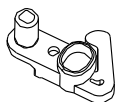
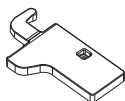
# Εγκατάσταση

## Αναστροφή της πόρτας

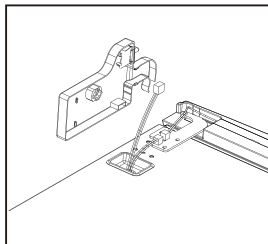
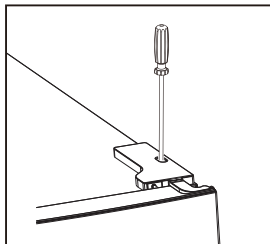
Πριν την αναστροφή της πόρτας ετοιμάστε τα παρακάτω εργαλεία και υλικά: Ίσιο κατασάβιδι, σταυροκατσάβιδο, γαλλικό κλειδί και τα εξαρτήματα που εμπεριέχονται στο σακουλάκι:

Κάλυμμα μεντεσέ  
Αριστερής Πόρτας x 1

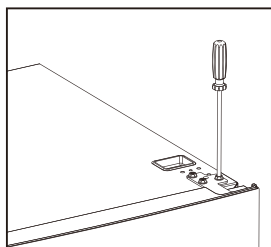
Αριστερό κλείστρο πάνω πόρτας x 1    Αριστερό κλείστρο κάτω πόρτας x 1



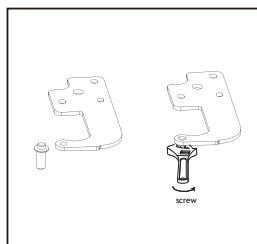
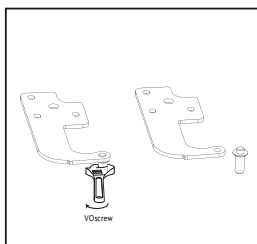
1. Ξεβιδώστε το κάλυμμα του επάνω μεντεσέ και αποσυνδέστε το σύνδεσμο του διακόπτη πόρτας και των καλωδίων.



2. Ξεβιδώστε τον επάνω μεντεσέ.



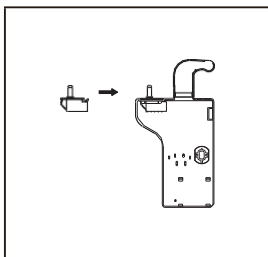
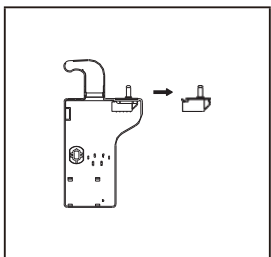
3. Αφαιρέστε τον πείρο με ένα κατασάβιδι και αναποδογυρίστε την βάση του μεντεσέ. Στη συνέχεια επαναφέρετε τον πείρο στο βραχίονα του μεντεσέ.



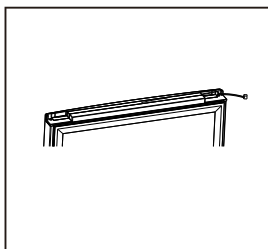
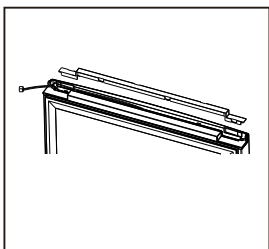


## Εγκατάσταση

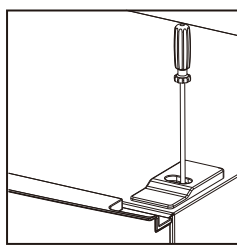
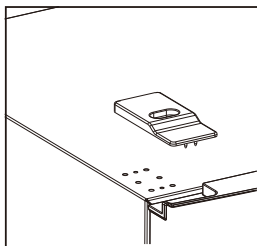
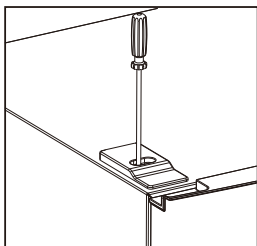
4. Μετακινήστε τον διακόπτη της πόρτας από το δεξί κάλυμμα του μεντεσέ στο αριστερό που είναι μέσα στο σακουλάκι.



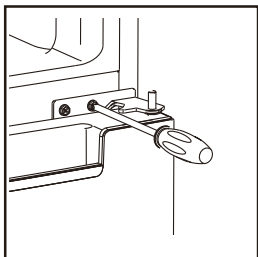
5. Αφαιρέστε το κάλυμμα στην κορυφή της επάνω πόρτας και μετακινήστε τη σύνδεση καλωδίων από την δεξιά μεριά στην αριστερή, επανατοποθετήστε το κάλυμμα.



6. Μετακινήστε το αριστερό επάνω κάλυμμα στην δεξιά μεριά.

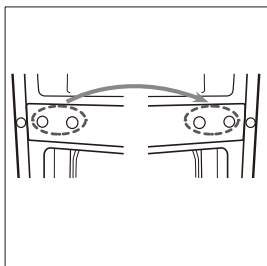


7. Αφαιρέστε την επάνω πόρτα, βγάλτε την βίδα από τον μεσαίο μεντεσέ με το σταυροκατσάβιδο και στη συνέχεια αφαιρέστε την κάτω πόρτα.

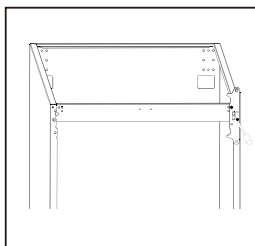
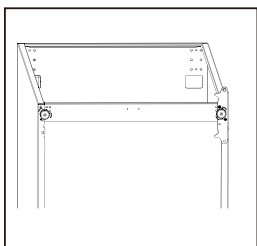


## Εγκατάσταση

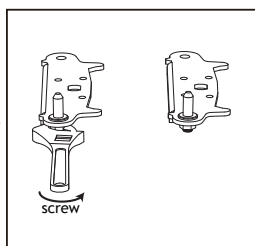
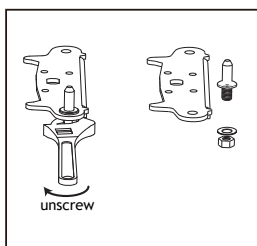
8. Μετακινήστε τα καλύμματα των μεντεσέδων από την αριστερή μεριά στη δεξιά.



9. Ξεβιδώστε τον κάτω μεντεσέ και αφαιρέστε τα πόδια και από τις δυο μεριές.



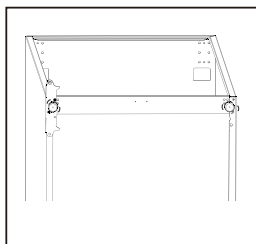
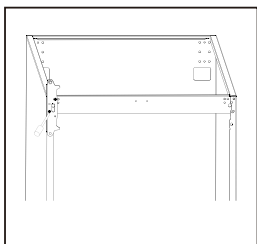
10. Ξεβιδώστε και αφαιρέστε τον πείρο του κάτω μεντεσέ γυρίστε τον βραχίονα από την αντίθετη πλευρά και βιδώστε τον πείρο.



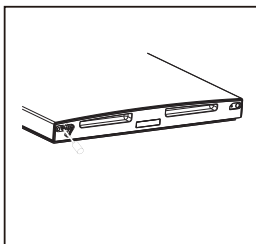
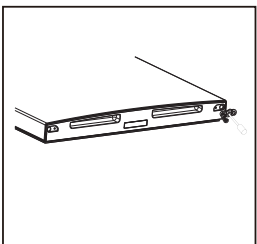
## Εγκατάσταση

---

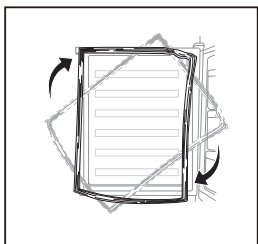
11. Επανατοποθετήστε τον βραχίονα προσαρμόζοντας τον πείρο του κάτω μεντεσέ. Αντικαταστήστε και τα δυο ποδαράκια.



12. Αφαιρέστε τις πλαστικές υποδοχές του πείρου από το κάτω μέρος της πάνω και κάτω πόρτας, έπειτα πάρτε νέες υποδοχές από το σακουλάκι (ή χρησιμοποιήστε τις ίδιες εφόσον ταιριάζουν) και τοποθετήστε τις στην αριστερή μεριά.



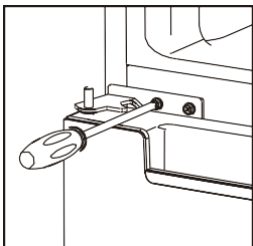
13. Αποσυνδέστε τα λάστιχα πόρτας του ψυγείου και της κατάψυξης και ύστερα συνδέστε τα αφού τα έχετε περιστρέψει.



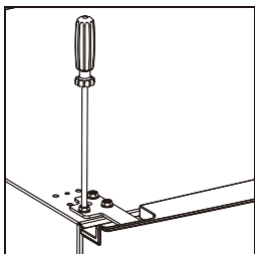
## Εγκατάσταση

---

14. Εγκαταστήστε την κάτω πόρτα, ρυθμίστε και στερεώστε τον μεσαίο μεντεσέ πάνω στην καμπίνα.

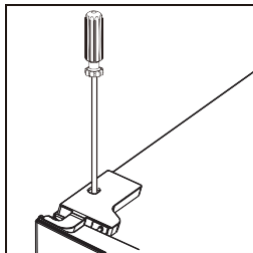
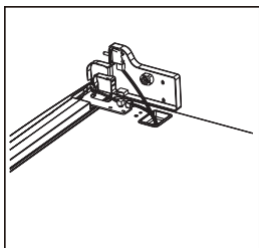


15. Αντικαταστήστε την επάνω πόρτα, βεβαιωθείτε ότι η πόρτα είναι ευθυγραμμισμένη με την καμπίνα για να βεβαιωθείτε ότι το λάστιχο της πόρτας σφραγίζει καλά την καμπίνα. Έπειτα



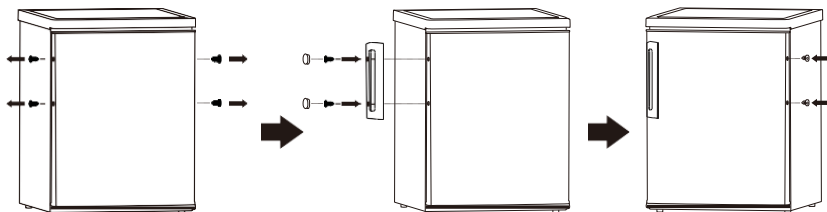
συνδέστε την πόρτα με την καμπίνα βιδώνοντας σφιχτά τον επάνω μεντεσέ.

16. Συνδέστε τον σύνδεσμο των καλωδίων από την πόρτα και την καμπίνα. Αντικαταστήστε το επάνω κάλυμμα του μεντεσέ. Πριν βιδώσετε το κάλυμμα, συνδέστε τους ακροδέκτες του διακόπτη της πόρτας.



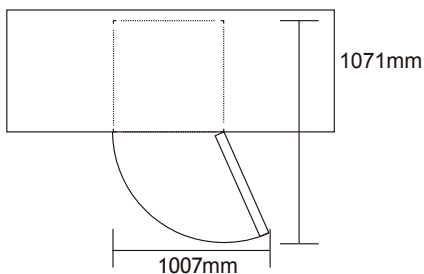
## Εγκατάσταση

Τοποθετήστε την εξωτερική λαβή της πόρτας (εάν υπάρχει εξωτερική λαβή)



### Απαιτούμενος χώρος

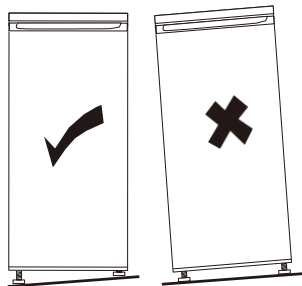
- Διατηρήστε αρκετό χώρο για το άνοιγμα της πόρτας.
- Διατηρήστε τουλάχιστον 50mm κενό και στις δύο μεριές.



### Αλλαγή ύψους της συσκευής

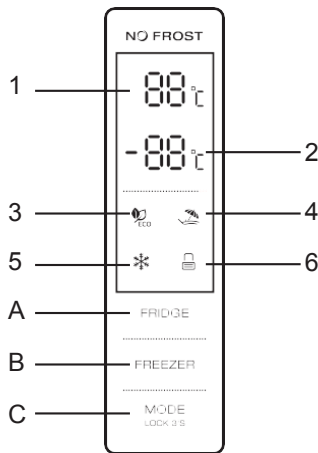
Για να γίνει αυτό ρυθμίστε τα δύο μπροστινά πόδια της συσκευής.

Εάν η συσκευή δεν είναι επίπεδη, τα μαγνητικά λάστιχα δεν θα σφραγίζουν καλά στις πόρτες.



# Πίνακας ελέγχου

Χρησιμοποιώντας τον πίνακα ελέγχου



## 1.1 Λειτουργία Κουμπιού

- A. Έλεγχος θερμοκρασίας στο ψυγείο
- B. Έλεγχος θερμοκρασίας στην κατάψυξη
- C. Λειτουργία / Κλείδωμα / Ξεκλείδωμα

## 1.2 Οθόνη LED

- 1. Θερμοκρασία Ψυγείου
- 2. Θερμοκρασία Κατάψυξης
- 3. Λειτουργία ECO
- 4. Λειτουργία Holiday
- 5. Λειτουργία Super
- 6. Κλείδωμα / Ξεκλείδωμα

## 2.0 Συνθήκη Λειτουργίας

- a. Ο πίνακας ελέγχου είναι 100% αναμμένος για 3 δευτερόλεπτα πριν σβήσει. Το σύστημα θα κλειδωθεί αυτόματα 25 δευτερόλεπτα μετά την τελευταία εντολή. Μετά το κλείδωμα, το φως θα είναι εκτός λειτουργίας 30 δευτερόλεπτα μετά την τελευταία εντολή.
- b. Και οι δυο προκαθορισμένες θερμοκρασίες του ψυγείου και της κατάψυξης θα εμφανίζονται στην οθόνη.

## 2.1 Οθόνη

- 211 Η οθόνη θα ανάψει για 2 λεπτά μόλις η πόρτα του ψυγείου ανοίξει.

## Πίνακας ελέγχου

---

- 212 Η οθόνη θα ανάβει με οποιαδήποτε λειτουργία του κουμπιού, ενώ το φως θα σβήσει 2 λεπτά μετά την τελευταία λειτουργία.
- 213 Οθόνη κατά την διάρκεια της κανονικής λειτουργίας  
Ένδειξη της θερμοκρασίας του ψυγείου: Δείχνει τη θερμοκρασία της τρέχουσας ρύθμισης.  
Ένδειξη της θερμοκρασίας της κατάψυξης: Δείχνει τη θερμοκρασία της τρέχουσας ρύθμισης.

### 3.0 Λειτουργία πλήκτρων

#### 3.1 Έλεγχος θερμοκρασίας ψυγείου

Έλεγχος θερμοκρασίας του χώρου της συντήρησης:

Το κουμπί μπορεί να χρησιμοποιηθεί στις λειτουργίες που καθορίζονται από τον χρήστη και στη λειτουργία Super. Αφού εισάγετε την θερμοκρασία για τον χώρο της συντήρησης, το κουμπί αναβοσβήνει.

Αγγίζοντας το πλήκτρο διαδοχικά, η θερμοκρασία αλλάζει κυκλικά σε "2°C, 3°C, 4°C, 5°C, 6°C, 7°C, 8°C", αφού αναβοσβήσει 5 δευτερόλεπτα σημαίνει ότι η επιλεγμένη θερμοκρασία έχει οριστεί.

#### 3.2 Έλεγχος θερμοκρασίας κατάψυξης

Το κουμπί μπορεί να χρησιμοποιηθεί στις λειτουργίες που καθορίζονται από τον χρήστη και στη λειτουργία Holiday. Αφού εισάγετε την θερμοκρασία για τον χώρο της κατάψυξης, το κουμπί αναβοσβήνει.

Αγγίζοντας το πλήκτρο διαδοχικά, η θερμοκρασία αλλάζει κυκλικά από -14°C έως -22°C, αφού αναβοσβήσει 5 δευτερόλεπτα σημαίνει ότι η επιλεγμένη θερμοκρασία έχει οριστεί.

#### 3.3 Λειτουργία

Πατώντας το κουμπί διαδοχικά, η κατάσταση λειτουργίας του ψυγείου αλλάζει κυκλικά σε "Λειτουργία ECO – Λειτουργία Holiday – Λειτουργία Super – Λειτουργία που καθορίζεται από τον χρήστη". Αν αναβοσβήσει 5 δευτερόλεπτα σημαίνει ότι η επιλεγμένη θερμοκρασία έχει οριστεί.

#### 3.4 Ηχητικό σήμα

Σύντομο ηχητικό σήμα θα ακουστεί μετά από κάθε πάτημα του κουμπιού.  
Όλα τα κουμπιά λειτουργούν εφόσον δεν είναι ενεργοποιημένο το κλειδίωμα.

#### 3.5 Κλειδίωμα / Ξεκλειδίωμα

Πατήστε το κουμπί MODE και κρατήστε το για 3 δευτερόλεπτα για να κλειδώσετε τα άλλα 2 κουμπιά. Η ένδειξη κλειδώματος LOCK θα εμφανιστεί μετά από ένα ηχητικό σήμα.

Για να ξεκλειδώσετε, πιέστε το κουμπί MODE και κρατήστε για 3 δευτερόλεπτα. Η ένδειξη κλειδώματος LOCK θα σβήσει μετά από ένα ηχητικό σήμα. Σε κατάσταση ξεκλειδώματος, όλα τα κουμπιά είναι διαθέσιμα.

Αν δεν υπάρξει κάποια χρήση/λειτουργία μέσα σε 25 δευτερόλεπτα, η οθόνη θα κλειδώσει αυτόματα. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί "MODE" για να ξεκλειδώσετε την οθόνη.

## Πίνακας ελέγχου

---

### 4.0 Λειτουργία Eco

Πατήστε το κουμπί mode ώστε να επιλέξετε την λειτουργία Eco για περισσότερη οικονομία. Αφού κάνετε την επιλογή σας το κουμπί θα αναβοσβήσει για 5 δευτερόλεπτα κάτι που σημαίνει ότι η επιλογή σας έχει καταχωρηθεί. Θερμοκρασία ψυγείου κατά την συγκεκριμένη λειτουργία: 5°C. Θερμοκρασία καταψύκτη κατά την συγκεκριμένη λειτουργία:-18 °C.

#### 4.1. Holiday Mode

Πατήστε το κουμπί mode ώστε να επιλέξετε την λειτουργία διακοπών Holiday Mode. Αφού κάνετε την επιλογή σας το κουμπί θα αναβοσβήσει για 5 δευτερόλεπτα κάτι που σημαίνει ότι η επιλογή σας έχει καταχωρηθεί. Η θερμοκρασία είναι καθορισμένη στους 17°C, ενώ το εικονίδιο Holiday θα αναβοσβήσει 3 φορές και θα συνοδεύεται με ηχητικό σήμα.

Έξοδος από την κατάσταση διακοπών: επιλέξτε το κουμπί Mode, κλείστε τη λειτουργία διακοπών και αφού περάσουν 5 δευτερόλεπτα και κατοχυρωθεί η επιλογή σας, εισάγετε την επιθυμητή λειτουργία.

#### 4.2. Super Freezing Mode

Πατήστε το κουμπί mode ώστε να επιλέξετε την λειτουργία Super Freezing Mode. Αφού κάνετε την επιλογή σας το κουμπί θα αναβοσβήσει για 5 δευτερόλεπτα κάτι που σημαίνει ότι η επιλογή σας έχει καταχωρηθεί. Η θερμοκρασία δεν μπορεί να ρυθμιστεί στο τμήμα του καταψύκτη, ενώ το συγκεκριμένο εικονίδιο θα αναβοσβήσει 3 φορές και θα συνοδεύεται με ηχητικό σήμα.

Έξοδος από τη λειτουργία κατάψυξης μπορεί να γίνει με 2 τρόπους:

- Χειροκίνητη έξοδος από το Freezing mode
- Η περίοδος ψύξης να ξεπερνάει τις 50 ώρες.

Το ψυγείο επανέρχεται στην προηγούμενη λειτουργία από τη ρύθμιση Freezing Mode.

## 5.0 Συναγερμός για την ανοιχτή πόρτα

Αν το ψυγείο (επάνω πόρτα) παραμένει ανοιχτό για 90 δευτερόλεπτα, θα ξεκινήσει περιοδικός συναγερμός μέχρι να κλείσει η πόρτα.



## Καθημερινή Χρήση

---

### Καθαρισμός του εσωτερικού

Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για πρώτη φορά, πλύνετε το εσωτερικό και όλα τα εσωτερικά εξαρτήματα με χλιαρό νερό και κάποιο ουδέτερο σαπούνι, ώστε να απομακρυνθεί η χαρακτηριστική μυρωδιά του ολοκαίνουργιου προϊόντος, και στη συνέχεια, στεγνώστε καλά.

Σημαντικό! Μη χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά ή χημικά καθαριστικά, καθώς θα καταστρέψουν την επιφάνεια της συσκευής.

### Κατάψυξη νωπών τροφίμων

Η κατάψυξη είναι κατάλληλη για την κατάψυξη νωπών τροφίμων και την αποθήκευση κατεψυγμένων και βαθείας κατάψυξης τροφίμων για μεγάλο χρονικό διάστημα.

Τοποθετήστε τα φρέσκα τρόφιμα που πρέπει να καταψυχθούν στην κατάψυξη.

Η μέγιστη ποσότητα τροφίμων που μπορεί να καταψυχθεί σε 24 ώρες καθορίζεται στην πινακίδα του ψυγείου.

Η διαδικασία κατάψυξης διαρκεί 24 ώρες: κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου μην προσθέτετε άλλα τρόφιμα να καταψυχθούν.

### Αποθήκευση κατεψυγμένων τροφίμων

Κατά την πρώτη εκκίνηση ή μετά από μια περίοδο εκτός λειτουργίας, πριν από την τοποθέτηση τροφίμων στο ψυγείο αφήστε τη συσκευή να λειτουργήσει τουλάχιστον 2 ώρες στις υψηλότερες ρυθμίσεις.

Σημαντικό! Σε περίπτωση λανθασμένης απόψυξης, για παράδειγμα, σε περίπτωση διακοπής ρεύματος, τα αποψυγμένα τρόφιμα πρέπει να καταναλώνονται γρήγορα ή να μαγειρευτούν αμέσως και στη συνέχεια να καταψυχθούν εκ νέου (μετά το ψήσιμο)

### Ξεπάγωμα

Βαθιά-κατεψυγμένα ή κατεψυγμένα τρόφιμα, πριν να χρησιμοποιηθούν, μπορεί να αποψυχθούν στο ψυγείο

ή σε θερμοκρασία δωματίου, ανάλογα με το διαθέσιμο χρόνο για αυτή τη λειτουργία.

Μικρά κομμάτια μπορεί ακόμη και να μαγειρευτούν ακόμη κατεψυγμένα, κατευθείαν από την κατάψυξη. Σε αυτήν την περίπτωση, το μαγείρεμα θα διαρκέσει περισσότερο.

### Χρήσιμες συμβουλές

Για να σας βοηθήσουμε να αξιοποιήσετε την κατάψυξη πιο αποδοτικά, σας προτείνουμε:

## Καθημερινή Χρήση

---

- η μέγιστη ποσότητα τροφίμων που μπορεί να καταψυχθεί σε 24 ώρες. εμφανίζεται στην πινακίδα στο πίσω μέρος του ψυγείου;
- η διαδικασία κατάψυξης διαρκεί 24 ώρες. Καμία περαιτέρω τροφή δεν πρέπει να προστεθεί για να καταψυχθεί κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου;
- Καταψύχετε μόνο τρόφιμα καθαρισμένα και υψηλής ποιότητας;
- Ετοιμάζετε τα τρόφιμα σε μικρές μερίδες για να παγώνουν γρήγορα και πλήρως και να μπορείτε να ξεπαγώνετε μόνο την ποσότητα που θέλετε;
- Τυλίξτε τα τρόφιμα σε αλουμινόχαρτο ή πολυαιθυλένιο και βεβαιωθείτε ότι τα πακέτα είναι αεροστεγή;
- Μην αφήνετε τα φρέσκα, νωπά τρόφιμα να έρθουν σε επαφή με τρόφιμα που είναι ήδη παγωμένα, για να μην ανέβει η θερμοκρασία τους;
- Τα άπαχα τρόφιμα διατηρούνται καλύτερα και περισσότερο από αυτά με λιπαρά, το αλάτι μειώνει το χρόνο κατάψυξης των τροφίμων;
- Μην πίνετε νερό απευθείας από την κατάψυξη, σε περίπτωση που τοποθετήσετε κάποιο μπουκάλι για να παγώσει, αφαιρέστε το πώμα.
- Κατά την αφαίρεση τροφίμων από τον καταψύκτη, προσέχετε για την αποφυγή εγκαυμάτων στο δέρμα.
- Συστήνεται να σημειώνετε την ημερομηνία αποθήκευσης σε κάθε συσκευασία, ώστε να γνωρίζετε τη διάρκεια κατάψυξης των τροφίμων.

### **Συμβουλές για την αποθήκευση των κατεψυγμένων τροφίμων**

- Για την καλύτερη απόδοση της συσκευής:
  - βεβαιωθείτε ότι τα συσκευασμένα τρόφιμα αποθηκεύτηκαν με ασφάλεια από τον λιανοπωλητή;
  - βεβαιωθείτε ότι τα κατεψυγμένα τρόφιμα μεταφέρθηκαν από το κατάστημα τροφίμων στον καταψύκτη στο συντομότερο δυνατό χρονικό διάστημα;
  - μην ανοίγετε συχνά την πόρτα και μην την αφήνετε ανοιχτή για περισσότερο από όσο χρειάζεται.
- αφού ξεπαγώσουν, τα τρόφιμα πρέπει να καταναλωθούν άμεσα και δεν μπορούν να καταψυχθούν ξανά;
- μην καταψύχετε τα τρόφιμα για περισσότερο από τη διάρκεια που αναγράφεται στη συσκευασία.

### **Συμβουλές για την συντήρηση νωπών τροφίμων**

- Για την καλύτερη απόδοση της συσκευής:
- Μην αποθηκεύετε το φαγητό ζεστό ή υγρά που εξατμίζονται στο ψυγείο
  - Να σκεπάζετε ή να τυλίγετε τα τρόφιμα, ιδιαίτερα αν έχουν έντονο άρωμα

### **Συμβουλές για ψύξη**

Χρήσιμες συμβουλές

- Για ασφάλεια, συντηρείτε τα νωπά τρόφιμα για λίγες μόνο ημέρες.
- Το μαγειρεμένο φαγητό πρέπει να συσκευάζεται πριν τοποθετηθεί στο ψυγείο.
- Τρόφιμα και λαχανικά: τοποθετήστε τα στο συρτάρι φρούτων και λαχανικών, πλύντε τα πριν τα καταναλώσετε.

# Καθημερινή Χρήση

## Συμβουλές για ψύξη

Χρήσιμες συμβουλές:

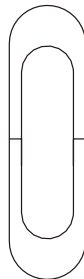
- Τυλίξτε τα τρόφιμα σε ειδικές σακούλες και τοποθετήστε σε γυάλινα ράφια πάνω από το καλάθι των φρούτων.
- Για ασφάλεια, αποθηκεύστε με αυτόν τον τρόπο για μια ή δυο ημέρες το πολύ.
- Μαγειρεμένα φαγητά, κρύα πιάτα, κλπ: πρέπει να καλύπτονται και να τοποθετούνται σε οποιοδήποτε ράφι.
- Φρούτα και Λαχανικά: θα πρέπει να καθαρίζονται καλά και να τοποθετούνται σε ειδικό(ά) συρτάρι(α) που παρέχονται.
- Βούτυρο και τυρί: πρέπει να τοποθετούνται σε ειδικές αεροστεγείς συσκευασίες ή να τυλιγούνται σε αλουμινόχαρτο ή σε σακούλες από πολυαιθυλένιο για να υπάρχει όσο λιγότερος αέρας γίνεται.
- Μπουκάλι γάλα: πρέπει να έχουν καπάκι και να αποθηκεύονται στα ράφια της πόρτας.
- Μπανάνες, πατάτες, κρεμμύδια και σκόρδο, αν δεν είναι συσκευασμένα, δεν πρέπει να φυλάσσονται στο ψυγείο.

## Έλεγχος Θερμοκρασίας Fresh Zone

- Η θερμοκρασία του fresh zone μπορεί να οριστεί ανάλογα με τον τύπο της τροφής αποθήκευσης.
- Σύρετε το κουμπί από κάτω προς τα πάνω και η θερμοκρασία στο συρτάρι fresh zone θα μειωθεί σταδιακά.
- Όταν το κουμπί τοποθετείται στην θέση "CRISPER", το συρτάρι fresh zone μπορεί να λειτουργήσει κανονικά και να διατηρήσει την κατάλληλη θερμοκρασία και υγρασία για τα φρούτα και τα λαχανικά.
- Όταν το κουμπί τοποθετείται στη θέση "CHILLER", είναι κατάλληλο για βραχυπρόθεσμη αποθήκευση ψαριών ή άλλων φρέσκων τροφίμων. Το φαγητό θα διατηρηθεί φρέσκο αλλά όχι κατεψυγμένο το οποίο είναι το καλύτερο για την αποθήκευση φρέσκων τροφίμων.
- Συμβουλές: Όταν επιλέγετε τη λειτουργία "CHILLER", συνιστάται να ορίσετε τη θερμοκρασία του ψυγείου κάτω των 4°C και ο χρόνος που θα μείνουν να μην είναι περισσότερος από 3 ημέρες, προκειμένου να διατηρηθεί η καλύτερη φρεσκάδα.



CHILLER




CRISPER

## Καθημερινή Χρήση

---

### Καθαρισμός

Για λόγους υγιεινής το εσωτερικό της συσκευής, συμπεριλαμβανομένων των εσωτερικών εξαρτημάτων, θα πρέπει να καθαρίζονται τακτικά.

 Προσοχή! Η συσκευή δεν πρέπει να συνδεθεί με το ρεύμα κατά τη διάρκεια του καθαρισμού. Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας! Πριν τον καθαρισμό σβήστε τη συσκευή και αφαιρέστε το φως από την πρίζα, ή απενεργοποιήστε τη για ασφάλεια. Ποτέ μην καθαρίζετε τη συσκευή με ατμοκαθαριστή. Η υγρασία μπορεί να συσσωρευτεί στα ηλεκτρικά εξαρτήματα, με κίνδυνο ηλεκτροπληξίας! Οι ατμοί μπορεί να καταστρέψουν τα πλαστικά εξαρτήματα. Η συσκευή πρέπει να είναι στεγνή πριν τεθεί και πάλι σε λειτουργία.

Σημαντικό! Αιθέρια έλαια και οργανικοί διαλύτες μπορούν να προσβάλλουν πλαστικά μέρη, π.χ. χυμός λεμονιού ή χυμός από φλούδα πορτοκαλιού, βουτυρικό οξύ, καθαριστικά που περιέχουν οξικό οξύ.

Μην επιτρέπετε σε τέτοιες ουσίες να έρθουν σε επαφή με τα εξαρτήματα της συσκευής. Μην χρησιμοποιείτε λειαντικά καθαριστικά

Αφαιρέστε το φαγητό από την καταψύκτη. Αποθηκεύστε τα σε δροσερό μέρος, καλά καλυμμένο.

Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφαιρέστε το φως από το ρεύμα ή απενεργοποιήστε τον ασφαλειοδιακόπτη.

Καθαρίστε τη συσκευή και τα εσωτερικά αξεσουάρ με ένα πανί και χλιαρό νερό. Μετά τον καθαρισμό σκουπίστε με φρέσκο νερό και τρίψτε το στεγνό.

Αφού έχετε στεγνώσει όλα τα μέρη βάλτε τη συσκευή ξανά σε λειτουργία.

## Καθημερινή Χρήση

### Αντικατάσταση της λάμπας

Το εσωτερικό φως είναι τεχνολογίας LED. Για να αντικαταστήσετε την λάμπα, επικοινωνήστε με έναν εξειδικευμένο τεχνικό της Serviceworld στο 210- 6203838.

### Οδηγός αντιμετώπισης προβλημάτων

**!** **Προσοχή!** Πριν από την αντιμετώπιση προβλημάτων, αποσυνδέστε την παροχή ρεύματος. Μόνο εξουσιοδοτημένος τεχνικός της Serviceworld πρέπει να κάνει επισκευές προβλημάτων που δεν είναι σε αυτό το εγχειρίδιο.

**Σημαντικό!** Κάποιοι ήχοι που μπορεί να ακούγονται κατά τη λειτουργία της συσκευής είναι φυσιολογικοί (συμπίεστής, κυκλοφορία ψυκτικού υγρού).

Πρόβλημα	Πιθανό αίτιο	Επίλυση
Η συσκευή δεν λειτουργεί.	Η συσκευή δεν είναι καλά τοποθετημένη στο ρεύμα.	Βάλτε την στην πρίζα.
	Έχει καεί η ασφάλεια.	Αλλάξτε ασφάλεια.
	Η πρίζα είναι χαλασμένη.	Καλέστε ηλεκτρολόγο.
Η συσκευή παγώνει υπερβολικά.	Η θερμοκρασία έχει ρυθμιστεί πολύ χαμηλά ή είναι ενεργοποιημένη η λειτουργία Super Freezing Mode.	Γυρίστε το θερμοστάτη σε υψηλότερη ρύθμιση.
Το φαγητό είναι ζεστό.	Η θερμοκρασία δεν είναι σωστά ρυθμισμένη.	Διαβάστε τις οδηγίες χρήσεως.
	Η πόρτα έμεινε ανοιχτή για μεγάλο χρονικό διάστημα.	Ανοίξτε την πόρτα μόνο όσο χρειάζεται.
	Μεγάλη ποσότητα ζεστού φαγητού τοποθετήθηκε στο ψυγείο πρόσφατα.	Γυρίστε τον θερμοστάτη σε υψηλότερη ρύθμιση.
	Η συσκευή βρίσκεται κοντά σε πηγή θερμότητας.	Ακολουθήστε τις οδηγίες εγκατάστασης.
Συσώρευση πάγου στο σημείο που κλείνει η πόρτα.	Το λάστιχο πόρτας δεν κλείνει αεροστεγώς.	Χρησιμοποιώντας ένα στεγνωτήρα μαλλιών (σε δροσερή θερμοκρασία) λιώστε τον πάγο. Ταυτόχρονα, διαμορφώστε το σημείο που κλείνει η πόρτα με το χέρι έτσι ώστε να κάθεται σωστά.
Περίεργοι θόρυβοι.	Η συσκευή δεν είναι ευθυγραμμισμένη.	Ρυθμίστε τα ποδαράκια στήριξης.
	Η συσκευή ακουμπάει τον τοίχο ή άλλα αντικείμενα.	Μετακινήστε ελαφρά την συσκευή.
	Κάποιο σωληνάκι στο πίσω μέρος ακουμπάει μέρος της συσκευής ή τον τοίχο.	Ρυθμίστε το με το χέρι αν χρειαστεί.

Εάν το πρόβλημα συνεχίζεται επικοινωνήστε με το εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης. 210-620.38.38.

# DAVOLINE

## User Instruction

### Combi Fridge Freezer No-Frost

Content	
1. Safety Information	Page 1~5
2. Overview	Page 6
3. Installation	Page 7~13
4. User interface	Page 14~16
5. Daily Use	Page 17~19




In the interest of your safety and to ensure the correct use, before installing and first using the appliance, read this user manual carefully, including its hints and warnings. To avoid unnecessary mistakes and accidents, it is important to ensure that all people using the appliance are thoroughly familiar with its operation and safety features. Save these instructions and make sure that they remain with the appliance if it is moved or sold, so that everyone using it through its life will be properly informed on appliance use and safety.

For the safety of life and property keep the precautions of these user's instructions as the manufacturer is not responsible for damages caused by omission.

### **Children and vulnerable people safety**

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload this appliance.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are aged from 8 years and above and supervised.
- Keep all packaging well away from children. There is risk of suffocation.
- If you are discarding the appliance pull the plug out of the socket, cut the connection cable (as close to the appliance as you can) and remove the door to prevent playing children to suffer electric shock or to close themselves into it.
- If this appliance featuring magnetic door seals is to replace an older appliance having a spring lock (latch) on the door or lid, be sure to make that spring lock unusable before you discard the old appliance. This will prevent it from becoming a death trap for a child.

### **General safety**

-  **WARNING!** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
-  **WARNING!** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
-  **WARNING!** Do not damage the refrigerant circuit.

- ⚠ WARNING!** Do not use other electrical appliances (such as ice cream makers) inside of refrigerating appliances, unless they are approved for this purpose by the manufacture.
- ⚠ WARNING!** Do not touch the light bulb if it has been on for a long period of time because it could be very hot.<sup>1)</sup>
- ⚠ WARNING!** When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.
- ⚠ WARNING!** Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power suppliers at the rear of the appliance.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
  - The refrigerant isobutane (R-600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable.
  - During transportation and installation of the appliance, be certain that none of the components of the refrigerant circuit become damaged.
    - avoid open flames and sources of ignition
    - thoroughly ventilate the room in which the appliance is situated
  - It is dangerous to alter the specifications or modify this product in any way. Any damage to the cord may cause a short circuit, fire and/or electric shock.
  - This appliance is intended to be used in household and similar applications such as
    - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
    - farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
    - bed and breakfast type environments;
    - catering and similar non-retail applications.
- ⚠ WARNING!** Any electrical components(plug, power cord, compressor and etc.) must be replaced by a certified service agent or qualified service personnel.
- ⚠ WARNING!** The light bulb supplied with this appliance is a “special use lamp bulb” usable only with the appliance supplied. This “special use lamp” is not usable for domestic lighting.<sup>1)</sup>

1) If there is a light in the compartment.



- Power cord must not be lengthened.
- Make sure that the power plug is not squashed or damaged by the back of the appliance. A squashed or damaged power plug may overheat and cause a fire.
- Make sure that you can come to the mains plug of the appliance.
- Do not pull the mains cable.
- If the power plug socket is loose, do not insert the power plug. There is a risk of electric shock or fire.
- You must not operate the appliance without the lamp.
- This appliance is heavy. Care should be taken when moving it.
- Do not remove nor touch items from the freezer compartment if you hands are damp/wet, as this could cause skin abrasions or frost/freezer burns.
- Avoid prolonged exposure of the appliance to direct sunlight.

### Daily use

- Do not put hot on the plastic parts in the appliance.
- Do not place food products directly against the rear wall.
- Frozen food must not be re-frozen once it has been thawed out.<sup>1)</sup>
- Store pre-packed frozen food in accordance with the frozen food manufacture's instructions.<sup>1)</sup>
- Appliance's manufactures storage recommendations should be strictly adhered to. Refer to relevant instructions.
- Do not place carbonated or fizzy drinks in the freezer compartment as it creates pressure on the container, which may cause it to explode, resulting in damage to the appliance.<sup>1)</sup>
- Ice lollies can cause frost burns if consumed straight from the appliance.<sup>1)</sup>

To avoid contamination of food, please respect the following instructions

- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Clean water tanks if they have not been used for 48h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Two-star frozen-food compartments(if they are presented in the appliance) are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.

<sup>1)</sup> If there is a freezer compartment.

<sup>2)</sup> If there is a fresh-food storage compartment.

- One-, two- and three -star compartments (if they are presented in the appliance) are not suitable for the freezing of fresh food.
- If the appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

### Care and cleaning

- Before maintenance, switch off the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- Do not clean the appliance with metal objects.
- Do not use sharp objects to remove frost from the appliance. Use a plastic scraper.<sup>1)</sup>
- Regularly examine the drain in the refrigerator for defrosted water. If necessary, clean the drain. If the drain is blocked, water will collect in the bottom of the appliance.<sup>2)</sup>

### Installation

**Important!** For electrical connection carefully follow the instructions given in specific paragraphs.

- Unpack the appliance and check if there are damages on it. Do not connect the appliance if it is damaged. Report possible damages immediately to the place you bought it. In that case retain packing.
- It is advisable to wait at least four hours before connecting the appliance to allow the oil to flow back in the compressor.
- Adequate air circulation should be around the appliance, lacking this leads to overheating. To achieve sufficient ventilation follow the instructions relevant to installation.
- Wherever possible the spacers of the product should be against a wall to avoid touching or catching warm parts (compressor, condenser) to prevent possible burn.
- The appliance must not be located close to radiators or cookers.
- Make sure that the mains plug is accessible after the installation of the appliance.

### Service

- Any electrical work required to do the servicing of the appliance should be carried out by a qualified electrician or competent person.
- This product must be serviced by an authorized Service Center, and only genuine spare parts must be used.

### Energy saving

- Don't put hot food in the appliance;
- Don't pack food close together as this prevents air circulating;
- Make sure food don't touch the back of the compartment(s);

1) If there is a freezer compartment.



2) If there is a fresh-food storage compartment.

## Safety information



- If electricity goes off, don't open the door(s);
- Don't open the door(s) frequently;
- Don't keep the door(s) open for too long time;
- Don't set the thermostat on exceeding cold temperatures;
- Some accessories, such as drawers, can be removed to get larger storage volume and lower energy consumption.

## Environment Protection

 This appliance does not contain gasses which could damage the ozone layer, in either its refrigerant circuit or insulation materials. The appliance shall not be discarded together with the urban refuse and rubbish. The insulation foam contains flammable gases: the appliance shall be disposed according to the appliance regulations to obtain from your local authorities. Avoid damaging the cooling unit, especially the heat exchanger. The materials used on this appliance marked by the symbol  are recyclable.



The symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.


## Packaging materials

The materials with the symbol are recyclable. Dispose the packaging in a suitable collection containers to recycle it.

## Disposal of the appliance

1. Disconnect the mains plug from the mains socket.
2. Cut off the mains cable and discard it.



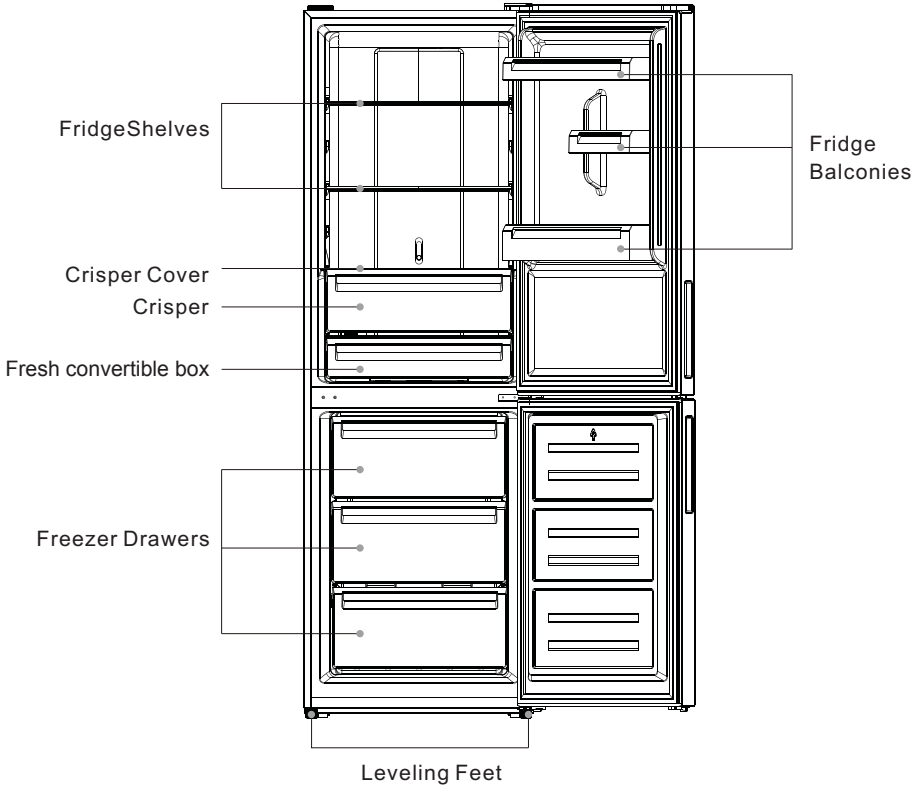
 **WARNING!** During using, service and disposal the appliance, please pay attention to symbol similar as left side, which is located on rear of appliance (rear panel or compressor) and with yellow or orange color.

It's risk of fire warning symbol. There are flammable materials in refrigerant pipes and compressor.

Please be far away fire source during using, service and disposal.

# Overview

---



Note: Above picture is for reference only. Real appliance probably is different.

# Installation

---

## Space Requirement

- Select a location without direct exposure to sunlight;
- Select a location with enough space for the refrigerator doors to open easily;
- Select a location with level (or nearly level) flooring;
- Allow sufficient space to install the refrigerator on a flat surface;
- Allow clearance to the right, left, back and top when installing. This will help reduce power consumption and keep your energy bills lower.
- Keep at least 50mm gap at two sides and back.


## Positioning

Install this appliance at a location where the ambient temperature corresponds to the climate class indicated on the rating plate of the appliance:

Climate class	Ambient temperature
SN	+10°C to +32°C
N	+16°C to +32°C
ST	+16°C to +38°C
T	+16°C to +43°C

## Location

The appliance should be installed well away from sources of heat such as radiators, boilers, direct sunlight etc. Ensure that air can circulate freely around the back of the cabinet. To ensure best performance, if the appliance is positioned below an overhanging wall unit, the minimum distance between the top of the cabinet and the wall unit must be at least 100 mm. Ideally, however, the appliance should not be positioned below overhanging wall units. Accurate leveling is ensured by one or more adjustable feet at the base of the cabinet.

 **Warning!** It must be possible to disconnect the appliance from the mains power supply; the plug must therefore be easily accessible after installation.

## Electrical connection

Before plugging in, ensure that the voltage and frequency shown on the rating plate correspond to your domestic power supply. The appliance must be earthed. The power supply cable plug is provided with a contact for this purpose. If the domestic power supply socket is not earthed, connect the appliance to a separate earth in compliance with current regulations, consulting a qualified electrician.

The manufacturer declines all responsibility if the above safety precautions are not observed.

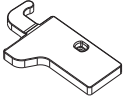
This appliance complies with the E.E.C. Directives.

# Installation

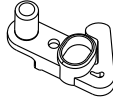
## Door Reversibility

Before reversing the door, please be prepared below tools and material: straight screwdriver, cross screwdriver, spanner and the components included in the poly bag:

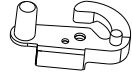
Left Door Hinge Cover x 1



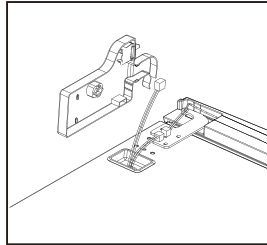
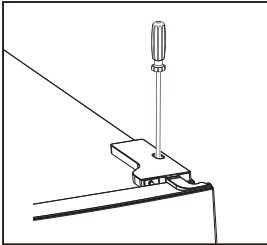
Left Aid-Closer on Upper Door x 1



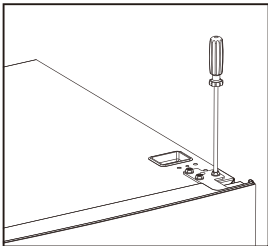
Left Aid-Closer on Lower Door x 1



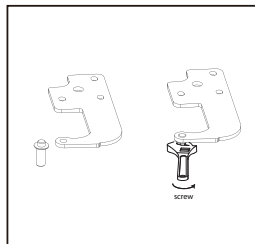
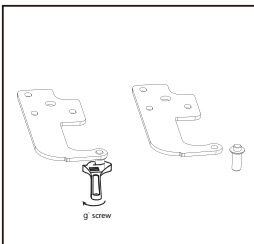
1. Unscrew top hinge cover and disconnect connectors of door switch and harness.



2. Unscrew top hinge



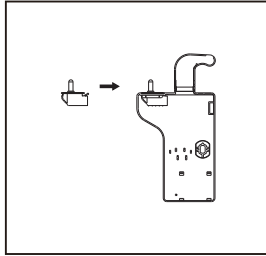
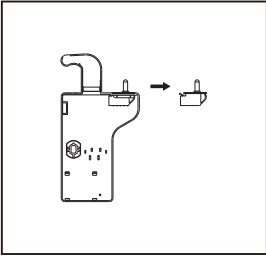
3. Remove the pin with a screwdriver and flip the hinge bracket. Then refit the pin to hinge bracket



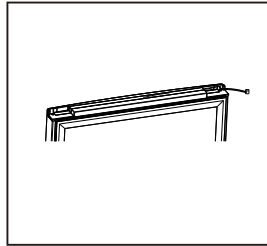
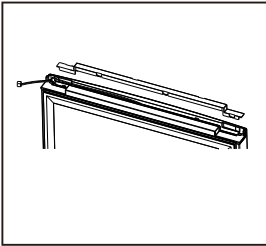
# Installation

---

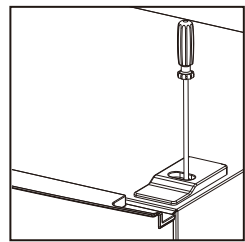
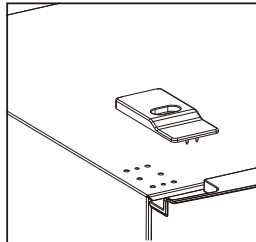
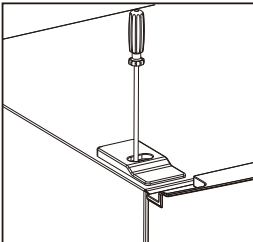
4. Move door switch from right hinge cover to left hinge cover in accessory bag.



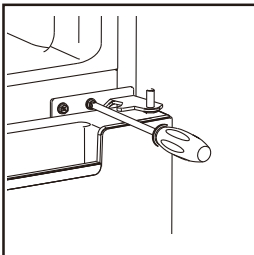
5. Detach cover in top of upper door and move harness from right side to left side, then replace the cover.



6. Move top left cover to right side



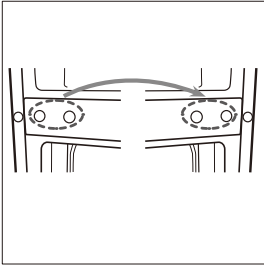
7. Take off the upper door, take out the screw from the middle hinge by cross screwdriver, then take off the lower door.



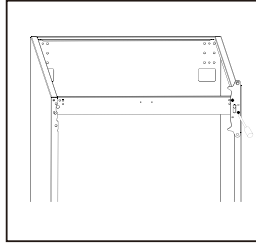
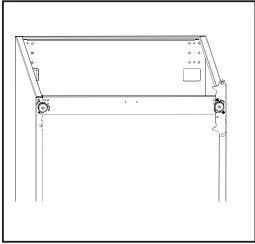
# Installation

---

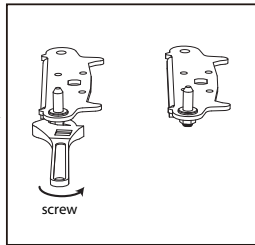
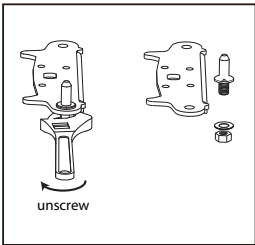
8. Move the hinge hole covers from left side to right side.



9. Unscrew bottom hinge. Then remove the adjustable feet from both side.



10. Unscrew and remove the bottom hinge pin, turn the bracket over and replace it.

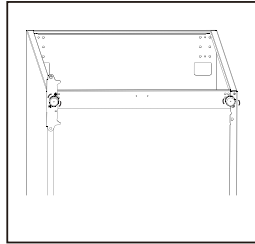
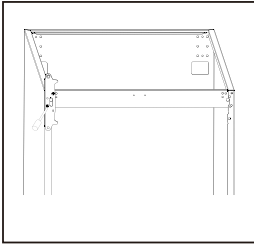




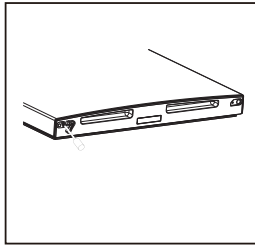
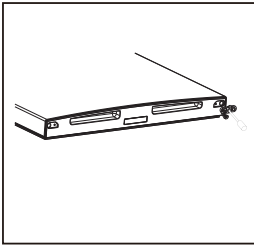
# Installation

---

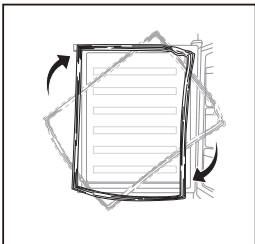
11. Refit the bracket fitting the bottom hinge pin. Replace both adjustable feet.



12. Remove aid-closers from bottom of upper and lower doors, then take new aid-closers from accessory bag and install them to left side.



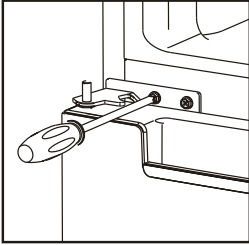
13. Detach the Fridge and the Freezer door gaskets and then attach them after rotating.



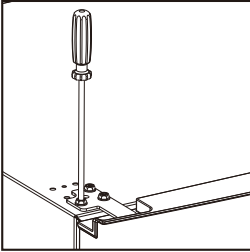
# Installation

---

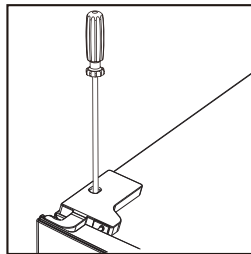
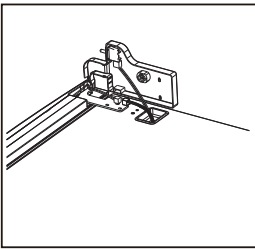
14. Install the lower door, adjust and fix the middle hinge onto the cabinet.



15. Replace upper door, please ensure the door align with the cabinet to make sure door gasket seal the cabinet tightly. Then connect door with cabinet by tightly fixed top hinge.

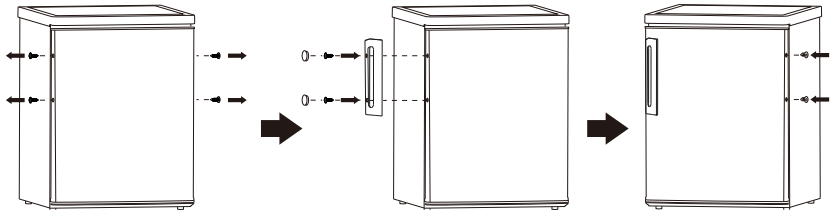


16. Connect harnesses from door and cabinet. Then replace top hinge cover. Before screw the cover, connect terminals of door switch.



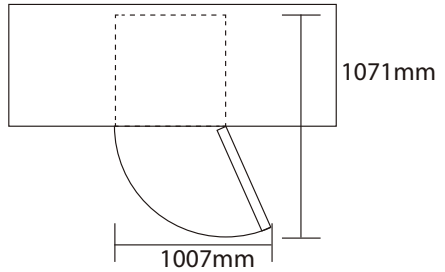
# Installation

## Install door external handle (if external handle is present)



## Space Requirement

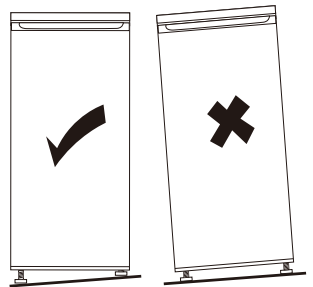
- Keep enough space of door open.
- Keep at least 50mm gap at two sides.



## Levelling the unit

To do this adjust the two levelling feet at front of the unit.

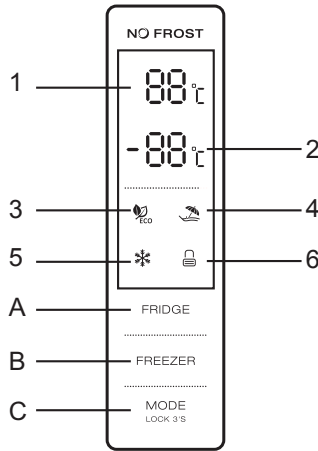
If the unit is not level, the doors and magnetic seal alignments will not be covered properly.



# User interface

---

## Using the Control Panel



### 1.1 BUTTON OPERATION

- A. Temperature Control of Fridge Compartment
- B. Temperature Control of Freezer Compartment
- C. Mode/ Locking / Unlocking

### 1.2 LED DISPLAY

- 1. Temperature of Fridge Compartment
- 2. Temperature of Freezer Compartment
- 3. ECO Mode
- 4. Holiday Mode
- 5. Super Mode
- 6. Locking / Unlocking

## 2.0 OPERATING CONDITION

- a. The control panel is 100% lit up for 3 seconds, which operates exactly as per the setting (mode and temperature) before the poweroff. The system will be automatically locked 25 seconds after the last button operation. After locking, the light of the panel would be out 30 seconds after the last button operation.
- b. Both preset temperatures of fridge compartment and freezer compartment would be shown on the display.

### 2.1 DISPLAY

- 2.1.1 The panel will be lit up for 2 minutes once the door of fridge compartment is opened.

# User interface

---

2.1.2 The panel will be lit up by any button operation whereas the light would be out 2 minutes after the last operation.

2.1.3 Display during normal operation

Temperature Display of the Fridge Compartment: Indicating the temperature of the current setting.

Temperature Display of the Freezer Compartment: Indicating the temperature of the current setting.

## 3.0 ILLUSTRATION OF THE BUTTON

### 3.1 Temperature Control of the Fridge Compartment

Temperature Control of the Fridge Compartment:

This button is workable both in User Defined Mode as well as Super Mode. After entering the temperature control of the fridge compartment, this button flashes.

By touching the key consecutively, the temperature would change in a circle of 2°C, 3°C, 4°C, 5°C, 6°C, 7°C, 8°C, after which 5-second flashing means the selection of temperature is settled.

### 3.2 Temperature Control of the Freezer Compartment

This button is workable both in User Defined Mode as well as Holiday Mode. After entering the temperature control of the freezer compartment, the button flashes.

By touching the button consecutively, the temperature would change in a circle from -14°C to -22°C, after which a 5-second flashing means the selection of temperature is settled.

### 3.3 Mode

By touching this button consecutively, the operation mode of the refrigerator will change in a circle of "ECO Mode-Holiday Mode-Super Mode-User Defined Mode. A 5-second flashing means the selection of temperature is settled.

### 3.4 Press Button

Short beep after per press button

All buttons will only valid under unlock mode.

### 3.5 Lock / Unlock

Press MODE button and hold for 3 seconds to lock other two buttons, then the LOCK icon will be at lock situation after a beep.

To unlock, press MODE button and hold for 3 seconds, then LOCK icon will be at unlock situation after a beep. In unlock situation, all buttons are workable.

If no any operation in 25 seconds, the display will be locked automatically. Keep press "MODE" button to unlock the display.

# User interface

---

## 4.0 ECO mode

Press MODE button to choose ECO mode. After 5 seconds of flash, ECO icon will keep bright and ECO mode is confirmed.

In ECO mode, the refrigerator will automatically set temperature of fridge compartment at 5°C, as temperature of freezer compartment at -18°C. Except MODE button, other buttons will not response any press.

Press MODE button to exit ECO mode.

## 4.1 Holiday Mode

Press MODE button to choose Holiday mode. After 5 seconds of flash, Holiday mode icon will keep bright and Holiday mode is confirmed.

In Holiday mode, temperature of fridge will be set at 17°C. "FRIDGE" button will not response any press.

Press "MODE" button to exit Holiday mode.

## 4.2 Super mode

Press MODE button to select Super mode. And it will be confirmed after 5 seconds of flash of Super icon.

In Super mode, "FREEZER" button will not response any press.

To exit Super mode,

- Adjust mode by MODE button,
- Or after 50 hours of Super mode, the refrigerator will automatically stop it and enter to previous setting.

Helpful hint:

If you plan to freeze a large number food in one time, please set Super mode 24 hours ahead.

Warning:

In Super mode, the refrigerator will work hard. So the noise of refrigerator will be slightly higher than normal running.

## 5.0 Door Open Alarm

If fridge (upper) door keeps open for 90 seconds, periodical alarm will be arisen until the door is closed.

# Daily Use

---

## First use

### Cleaning the interior

Before using the appliance for the first time, wash the interior and all internal accessories with lukewarm water and some neutral soap so as to remove the typical smell of a brand new product, then dry thoroughly.

**Important!** Do not use detergents or abrasive powders, as these will damage the finish.

## Daily use

### Freezing fresh food

- The freezer compartment is suitable for freezing fresh food and storing frozen and deep-frozen food for a long time.
- Place the fresh food to be frozen in the bottom compartment.
- The maximum amount of food that can be frozen in 24 hours is specified on the rating plate.
- The freezing process lasts 24 hours: during this period do not add other food to be frozen.

### Storing frozen food

When first starting-up or after a period out of use. Before putting the product in the compartment let the appliance run at least 2 hours on the higher settings.

**Important!** In the event of accidental defrosting, for example the power has been off for longer than the value shown in the technical characteristics chart under "rising time", the defrosted food must be consumed quickly or cooked immediately and then re-frozen (after cooked).

### Thawing

Deep-frozen or frozen food, prior to be used, can be thawed in the freezer compartment or at room temperature, depending on the time available for this operation.

Small pieces may even be cooked still frozen, directly from the freezer. In this case, cooking will take longer.

## Helpful hints and tips

### Hints for freezing

To help you make the most of the freezing process, here are some important hints:

- the maximum quantity of food which can be frozen in 24 hrs. is shown on the rating plate;
- the freezing process takes 24 hours. No further food to be frozen should be added during this period;
- only freeze top quality, fresh and thoroughly cleaned, foodstuffs;
- prepare food in small portions to enable it to be rapidly and completely frozen and to make it possible subsequently to thaw only the quantity required;
- wrap up the food in aluminium foil or polythene and make sure that the packages are airtight;
- do not allow fresh, unfrozen food to touch food which is already frozen, thus avoiding a rise in temperature of the latter;
- lean foods store better and longer than fatty ones; salt reduces the storage life of food;
- water ices, if consumed immediately after removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you to keep tab of the storage time.

### Hints for storage of frozen food

To obtain the best performance from this appliance, you should:

make sure that the commercially frozen foodstuffs were adequately stored by the retailer;

be sure that frozen foodstuffs are transferred from the food store to the freezer in the shortest possible time;

not open the door frequently or leave it open longer than absolutely necessary.

Once defrosted, food deteriorates rapidly and cannot be refrozen.

Do not exceed the storage period indicated by the food manufacture.

### Hints for fresh food refrigeration

To obtain the best performance:

- Do not store warm food or evaporating liquids in the refrigerator
- Do cover or wrap the food, particularly if it has a strong flavour

# Daily Use

---

## Hints for refrigeration

Useful hints:

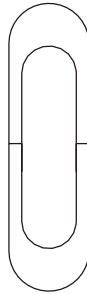
- Make (all types): wrap in polythene bags and place on the glass shelves above the vegetable drawer.
- For safety, store in this way only one or two days at the most.
- Cooked foods, cold dishes, etc...: these should be covered and may be placed on any shelf.
- Fruit and vegetables: these should be thoroughly cleaned and placed in the special drawer(s) provided.
- butter and cheese: these should be placed in special airtight containers or wrapped in aluminum foil or polythene bags to exclude as much air as possible.
- Milk bottle: these should have a cap and should be stored in the balconies on the door.
- Bananas, potatoes, onions and garlic, if not packed, must not be kept in the fridge.

## Fresh Zone Temperature Control

- Temperature of the fresh can be adjusted according to the type of storage food.
- Push the knob upward from the bottom, temperature in the fresh zone will be gradually decreased.
- When the knob is placed at the "CRISPER" position, the fresh zone can be functioned as a crisper zone and maintain the appropriate temperature and humidity for fruits and vegetable.
- When the knob is placed at the "CHILLER" position, it is suitable for short-term storage of fish or other fresh food. The food will keep fresh but not frozen which makes it the best choice for storing fresh food.
- Tips: When you choose "CHILLER" function, it is recommended to set the refrigerator temperature below 4°C . and preserved lead-time no more than 3 days , in order to keep the best freshness.



CHILLER



CRISPER

## Cleaning

For hygienic reasons the appliance interior, including interior accessories, should be cleaned regularly.

**Caution!** The appliance may not be connected to the mains during cleaning. Danger of electrical shock! Before cleaning switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker or fuse. Never clean the appliance with a steam cleaner. Moisture could accumulate in electrical components, danger of electrical shock! Hot vapors can lead to the damage of plastic parts. The appliance must be dry before it is placed back into service.

**Important!** Ethereal oils and organic solvents can attack plastic parts, e.g. lemon juice or the juice from orange peel, butyric acid, cleanser that contain acetic acid.

- Do not allow such substances to come into contact the appliance parts.
- Do not use any abrasive cleaners
- Remove the food from the freezer. Store them in a cool place, well covered.
- Switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker of fuse.
- Clean the appliance and the interior accessories with a cloth and lukewarm water. After cleaning wipe with fresh water and rub dry.
- After everything is dry place appliance back into service.




# Daily Use

## Replace the lamp

The internal light is a LED type. To replace the lamp, please contact qualified technician.

## Troubleshooting

 **Caution!** Before troubleshooting, disconnect the power supply. Only a qualified electrician of competent person must do the troubleshooting that is not in this manual.

**Important!** There are some sounds during normal use (compressor, refrigerant circulation).

Problem	Possible cause	Solution
Appliance dose not work	Mains plug is not plugged in or is loose	Insert mains plug.
	Fuse has blown or is defective	Check fuse, replace if necessary.
	Socket is defective	Mains malfunctions are to be corrected by an electrician.
Appliance freezes or cools too much	Temperature is set too cold or the appliance runs at <b>Super</b> modes.	Turn the temperature regulator to a warmer setting temporarily.
The food is not frozen enough.	Temperature is not properly adjusted.	Please look in the initial Temperature Setting section.
	Door was open for an extended period.	Open the door only as long as necessary.
	A large quantity of warm food was placed in the appliance within the last 24 hours.	Turn the temperature regulation to a colder setting temporarily.
	The appliance is near a heat source.	Please look in the installation location section.
Heavy build up of frost on the door seal.	Door seal is not air tight.	Carefully warm the leaking sections of the door seal with a hair dryer (on a cool setting). At the same time shape the warmed door seal by hand such that it sits correctly.
Unusual noises	Appliance is not level.	Re-adjust the feet.
	The appliance is touching the wall or other objects.	Move the appliance slightly.
	A component, e.g. a pipe, on the rear of the appliance is touching another part of the appliance or the wall.	If necessary, carefully bend the component out of the way.
Side panel is hot	Condenser is inside the panel.	It's normal.

If the malfunction shows again, contact the Service Center. These data are necessary to help you quickly and correctly. Write the necessary data here, refer to the rating plate.





